

Neu und Alter

Siebenbürgischer

# provinzial: Kalender

für das Jahr Christi

1 8 3 5.

**VLS.k.**

Welches ein Gemein: Jahr von 365  
Tagen ist.

Darinnen die Monate, Wochen, Sonn: und Feier:  
tage, Planetenlauf, Witterung, Sonnenauf  
und Untergang zu finden.

*4 Sätze ganzes Jahr in Befugung.*

**Sermannstadt,**

gedruckt bei Georg v. Clossius.

*in 2 Klythen sehr bereyft  
in demselben Jahr hat  
mit gub. Rat*

# Genealogie

des regierenden Oesterreichischen Kaiserhauses.

## Kaiser von Oesterreich.

**Franz der Erste.** (Joseph Carl), Kaiser von Oesterreich, König von Jerusalem, von Ungarn und Böhmen, der Lombardie und Venedig, Dalmatien, Kroatien, Slavonien, Galizien, Podomerien und Illyrien, Erzherzog von Oesterreich &c. &c., geboren zu Florenz den 12. Februar 1768, trat nach dem Tode seines Herrn Vaters, des röm. Kaisers Leopold II. am 1. März 1790 die Regierung der Oesterreichischen Monarchie an, ward am 14. Juli 1792 zu Frankfurt am Main zum röm. Kaiser gekrönt, erklärte sich den 11. Aug. 1804 zum Erbfolger von Oesterreich, und legte am 6. August 1806 die römisch-kais. Reichsregierung nieder; Vermählte sich zum viertenmale den 10. Nov. 1816 mit **Caroline Auguste**, Schwester Sr. Maj. des Königs von Bayern, hoheländ. Gattin des Sternkreuzordens, geb. d. 8. Febr. 1792.

Kinder Sr. regierenden Maj. aus der zweiten Ehe.

1. **Maria Ludovica** (Leop. Franc. Beres. Joh. Louise), kais. Prinzessin und Erzherzogin von Oesterreich, Herzogin von Parma, Vincenza u. Guastalla, Sternkreuz-Ordensdame und Großmeisterin des Konstantinischen St. Georgen-Ordens, geb. den 12. December 1791, vermählt den 1. April 1810. mit **Napoleon**, vormals Kaiser der Franzosen. Wird Herzogin von Parma den 11. April 1814, und übernimmt die

Regierung von Kaiser Franz I. den 7. März 1816; Wittwe seit 5. May 1821.

**Ferdinand, V.** (Carl Leopold Jos. Franz Marc.) gekrönter König von Ungarn, des Kaiserthums Oesterreich kais. l. zu Böhmen, der Lombardie und Venedig, Galizien, Podomerien und Illyrien königl. Kronprinz und Thronfolger &c., Ritter des goldenen Vlieses, Großkreuz des St. Stephan- und des Oesterreichisch-kais. Leopolds-Ordens, Ritter des Ordens der eisernen Krone erster Klasse, und des kön. französischen Ordens vom heil. Geiste, Großkreuz der kön. franz. Ehrenlegion, des kön. portug. Christus- des kais. braasilianischen Ordens vom südlichen Kreuze, des königl. sicilianischen St. Ferdinands- und Verdienst-Ordens, General-Feldmarschall und Inhaber des Kürassier-Regiments Nr. 4, geb. den 19. April 1793. Zum König von Ungarn gekrönt den 28. Sept. 1830. Er vermählte sich den 27. Febr. 1831. mit **Maria Anna**, Prinzessin von Sardinien, geb. den 19. September 1803. **Maria Clementina** (Franz. Jos.), Sternkreuz-Ordensdame, geb. den 1. März 1798, vermählt zu Schönbrunn den 28. Jul. 1816. mit **Leopold** (Joh. Jos.), königl. Prinzen beider Sicilien, Säcken von Salerno, Großkreuz des königl. ungarischen St. Stephans-Ordens, und Inhaber des k. k. Infanterie-Regiments Nr. 22, geb. den 2. Julius 1790.

**Franz** (Carl Jos.), Ritter des goldenen Vlieses, des kön. französischen Ordens vom heiligen Geiste, und des kön. bayerischen St. Hubert-Ordens, dann Großkreuz des kais. braasil. Ordens vom südlichen Kreuze, und des kön. sicil. St. Ferdinands- und Verdienst-Ordens.

dens, Oberst u. Inhaber des ungar. Infanterie-Reg. Nr. 52, geb. den 7. Dec. 1802. Vermählt den 4. Nov. 1824. mit Prinzessin Sophie (Fried. Dor.), Schwester Sr. Maj. des Königs von Bayern, Sternkreuz-Ordensd., geb. d. 27. Jan. 1805.

#### Kinder.

Franz (Jos. Carl) geb. d. 18. August 1830.  
Ferdinand (Marm. Jos.) geb. den 6. Juli 1831.  
Carl (Ludw. Joseph, Maria) geb. d. 30. Juli 1833.  
6. Maria Anna (Franz. Theres. Jos. Medarde) Sternkreuz-Ordensdame; geb. den 8. Jun. 1804.

#### Geschwister Sr. Majestät des Kaisers.

1. Carl (Ludw. Joh. Jos. Laur.), Ritter des goldenen Nieses, Großkreuz des militärischen Marien Theresien-Ordens, der königl. französischen Ehrenlegion des kais. bras. Ordens vom südl. Kreuze, und des großherzogl. toskanischen St. Josephs-Orden, Gouverneur und General-Kapitän des Königreichs Böhmen, k. k. General-Feldmarschall, Inhaber des Inf. Regiments Nr. 3, und des Uhlanen-Regiments Nr. 3, geb. den 5. September 1771, resignirt als Großmeister des deutschen Ordens den 30. Juni 1804; Wittwer seit 29. Dec. 1829. von Henriette (Alexandr. Friederike Wilh.) Prinzessin von Nassau-Weilburg.

#### Kinder.

Erzherzogin Maria (Ther. Isab.), geb. d. 31. Juli 1816.  
Erzherzog Albrecht (Fried. Rud.), Ritter des goldenen Nieses, k. k. Oberst und Inh. des Inf. Reg. Nr. 44. geb. den 3. August 1817.  
Erzherzog Carl (Ferd.), Inhaber des ungarischen Infanterie-Regiments Nr. 51. geb. den 29. Juli 1818.

Erzherzog Friedr. (Ferd. Leop.), geb. d. 14. Mai 1821.  
Erzherzogin Maria (Car. Lud. Christ.), geb. d. 10. Sept. 1825.

Erzherzog Wilhelm (Fr. Carl), geb. d. 21. April 1827.  
2. Joseph (Ant. Joh.), Ritter des goldenen Nieses, Großkreuz des königl. ungarischen St. Stephans-Ordens, S. C. E. K.; Großkreuz des k. bras. Ordens vom südl. Kreuze; Palatinus, königl. Statthalter und General-Capitän des Königreichs Ungarn, Comes et Judex Jazygum et Cumaniorum, k. k. General-Feldmarschall, Inhaber der Hussaren-Regimenter Nr. 2 und 12, Oberst und immerwährender Obergespan der vereinigten Gespannschaften Peß, Pils und Solth, Präsident der kön. ungar. Statthalterey und Septemviral-Gerichtstafel etc., geb. den 9. März. 1776, vermählt zum drittenmal mit Maria Dorothea, (Wilh. Carol.), Prinzessin von Württemberg, Tochter des Herzogs Friedrich Ludwig Alexander von Württemberg, geb. den 1. November 1797.

#### Kinder zweiter Ehe.

Erzherzog Stephan (Franz Victor), } Zwillinge,  
Ritter des gold. Nieses, k. k. Oberst } geb. den 14.  
und Inhaber des Inf. Nr. 58. }  
Erzherzogin Hermine Amalia Max } Sept. 1817.

#### Dritter Ehe.

Erzherzog Ferd. (Alex. Leop.), geb. den 4. Juni 1825.  
Erzherzogin Franz. (Mar. Elisabeth), geb. 17. Jan. 1831.  
Erzherzog Joseph (Carl Ludw.) geb. d. 2. März 1833.  
Anton (Victor Jos. Joh. Raym.), Großmeister des deutschen Ordens in dem Kaiserthum Oesterreich, k. k. General-Feldzeugmeister und Inhaber des Infanterie-Regiments Nr. 4, geb. den 31. August 1779.

4. **Jo hann** (Baptist Jos. Gab. Sebast.), Ritter gold. Vlieses, Großkreuz des milit. Maria Theres des öfterr. kais. Leopolds- und des kön. würtemb. Verdienst-Ordens, dann Ritter des königl. sächs. Ordens der Krone, k. k. General der Kavallerie, General-Direktor des Genie- und Fortific. - Wesens der Ingenieur- und der Kunstakademie Militär-Akademie Inb. des Draconerreg. Nr. 1 geb. den 20. Jan. 1780.
5. **Ka i n e r** (Jos. Job. Mich. Fr. J. er.) Ritter des goldenen Vlieses, Großkreuz des königl. ungar. St. Stephans- und des kais. öfterr. Leopolds-Ordens, Vicaria des lombardisch-venetianischen Königreichs, General-Feldzeugmeister und Inb. des Inf. Reg. Nr. 1 geb. den 30. Sept. 1783 vermählt mit **Elis a b e t h** Franc. Prinzessin von Savoyen-Carignan, St. Kreuz-Ordensdame; geb. den 13. April 1799.

**K i n d e r.**

- Erzb. **Maria** (Car Aug. Elis.), geb. 6 Febr. 1821.
- Erzb. **Adelheit** (Franz. Mar.), geb. 3 Juni 1822.
- Erzb. **Leopold** (Lud. Maria Franz), geb. 6 Juni 1823.
- Erzb. **Ernest** (Karl Felix Maria), geb. 8 Aug. 1824.
- Erzb. **Sigismund** (Leop. Kainer), geb. 7 Jan. 1825.
- Erzb. **Ka i n e r** (Ferd. Mar. Job.), geb. 11 Jan. 1826.
- Erzb. **Heinrich Anton** (Maria), geb. 9 Mai 1827.
- Erzb. **Maximilian** (Karl Mar.), geb. 24 Jan. 1828.
6. **Ludwig** (Jos. Ant.), Ritter des goldenen Vlieses und Großkreuz des kön. ung. St. Stephan-Ordens, k. k. General-Feldzeugmeister, General-Direktor der Artillerie-Wesens, und Inhaber des Infanterie-Regiments Nr. 8, geb. den 13. Dec. 1784.

**Jahresrechnung auf das Gemeinjahr 1835.**

Sonnenzirkel	24	Von Weihnachten bis Fastnacht	9 Wochen 5 Tage.
Gold. Zahl o. Mondzirk.	12	Ostert. im neuen Kal.	19 Apr.
Römer Zinszahl	8	— im alt. Kal.	7 April.
Mondeszeiger o. Epakten	1	Zwischen Pfingsten und Advent	25 Wochen.
Sonntagsb. im neuen Kal.	3	Sonntage nach Trinit.	23
— im alt. Kal.	3		

**Erklärung der 12 Himmelszeichen.**

♈ Widder	♌ Stier	♍ Zwilling	♎ Krebs	♏ Löwe	♐ Jungfr.	♑ Waage	♒ Scorp.	♓ Schütze	♈ Steinb.	♊ Wasserm.	♋ Fische
----------	---------	------------	---------	--------	-----------	---------	----------	-----------	-----------	------------	----------

**Die Sonne mit ihren 10 Planeten.**

☉ Sonne.	4	♂ Mars.	8	♃ Jupiter.
☿ Merkur.	5	♁ Ceres.	9	♄ Saturn.
♀ Venus.	6	♃ Pallas.	10	♅ Uranus.
♁ Erde.	7	♃ Juno.		

**Des Mondesviertel.**

- Neum. ☽ Erst. Viert. ☽ Vollm. ☾ Letzt. Viert.

Dieses† bedeutet einen gebotenen Fasttag. Mit dem † werden die Evangelia nach dem röm. Missal, mit dem \* aber die sonst gebräuchlichen angemerkt. Wo † und \* beisammen stehen, können beiderley Evang. überein. — Die Zahl vor dem Evangelio weist die Ordnung der Wochen.

**Bedeutung der Buchstaben:** v. Vormittag. o Im Mittag. n. Nachmittag. fr. Frühe. u. Uhr. m. Minuten.

Donn.	1	Neu. Jahr	trübe	20	Abraham
Freit.	2	Abel	Witterung,	21	Thomas
Samst.	3	Daniel	nackalt,	22	Beata

1) \* Von der Flucht in Egypten Matth. 2.

Sonnt.	4	Mathusalem reg.	23	4	Abd
Mont.	5	Simeon nerisches Wet.	24	Ad. u. C	
Dienst.	6	Heil. 3. Ad. ter,	25	5.	Christ
Mittw.	7	Julianus D Iou. 57	26	6.	St. Eapp
Donn.	8	Erhardus min. ab.	27	7.	St. Wär
Freit.	9	Tilemon mittelmäßige	28	8.	Unsch. R.
Samst.	10	Paul Eins. Kälte,	29	9.	Jonath.

2) \* Da Jesus 12. Jahr alt war. Luc. 2.

Sonnt.	11	D. I. Honorata	30	10.	David
Mont.	12	Geschw. M. Reinh.	31	11.	Silvester
Dienst.	13	Hilarius gelinde,	1	12.	Nov. 183
Mittw.	14	Felix Pr. 10u. 28	2	13.	Abel
Donn.	15	Habacuc min. ab.	3	14.	Daniel
Freit.	16	Marcellus trüb,	4	15.	Mathus.
Samst.	17	Anton Eins. regnerisch,	5	16.	Simeon

3) \* Von der Hochzeit zu Cana in Galiläa. Job 2, 1.

Sonnt.	18	D. 2. Priska windig,	6	17.	H. 3. R.
Mont.	19	Sara 5u. 33	7	18.	Julianus
Dienst.	20	Fab. Seb. min. ab.	8	19.	Erhardus
Mittw.	21	Agnes 10u. 12m. a.	9	20.	Tilemon

alte Rechten also folget.

Am 30. Jan Dec 833. sub isruinj  
 mit dem Herrn von Hofen von Koppen  
 und ist Simon Ben von wyl  
 gab lichen 9. 48 in d. 1833  
 832 den 8. Jan fulligab ist dem  
 Georg Bern von 1/2 Biffen  
 freiest zu bezaalen 2. 50. 21. 21.  
 Johan Vinckler von 1/2 Biffen  
 zu 1/2 Biffen von 1/2 Biffen  
 Vazelic Molitoran Sen. 20.  
 am 30. Jan 1833. 1833.  
 Der Samuel Binder am 21. Jan 1833  
 28. Jan 1833  
 28. Jan 1833

Gligot Boier wir zu ruffen  
 fentung zu gab in jhr 172.  
 den 28<sup>ten</sup> may 834. pred Demoftr  
 Daraus die jofen may 1. 35.

Joh. Schlatner geb. in jhr 172.  
 Daraus jofen zu h. jhr 1. 35.

Linau Magdonen Joh. Mildgen  
 Tama Florer von jhr 1. 35.

meinung Linau von jhr 1. 35.  
 in kopf wylent von in jhr 1. 35.  
 in jhr 1. 35. N. 3. u. 20. N. 2.  
 und in jhr 1. 35. jofen 3. u. 20.

Die organist von Nime  
 von jhr 1. 35.

Michel Khejhel von Saroz  
 von jhr 1. 35. N. 3. u. 20. N. 2.  
 N. 3. u. 48. al. N.

Donn.	22	Vincentius unbesän.	10 P. Einf.
Freit.	23	Mar. Berm. diges	11 Honorata
Sams.	24	Timotheus Wetter,	12 Reinhold
4) * Jesus heilet einen Aussätzigen. Math. 8. 1.			
Sonnf.	25	D. 3. Pauli Bekehr.	13 S. Hilar.
Mont.	26	Policarpus Wind und	14 Felix Pr.
Dienst.	27	Joh. Chryf. Schnee,	15 Habacue
Mittw.	28	Car. Magn. 100.	16 Marcell.
Donn.	29	Valerius 23m. ab.	17 Ant. Einf.
Freit.	30	Udelgundus <b>S. 0. r.</b>	18 Prisca
Sams.	31	Cyrus <b>nungsschein,</b>	19 Sara

Sonnenaufg. 7. u. 45. m. Unt. 4. u. 55. m.  
 Tagesl. 9. st. 16. m. Nachtsl. 14. st. 44. m.

Verzeich. der Siebenb. Jahrmärkte.

Den 1. Mutsch, Alpret Den 2. M. Gnogn Mont. nach  
 dem Neuenf. Maffalva. D. 6 (Debrezin in Ungarn.)  
 H. 3. Kbn. Nagofalu, Krasra Den Tag nach H.  
 3. Kbn. Szilay Den 10. Drenkirchen [Edwis] Len  
 12. Da-Lapofch. Geshworenem Hermannstadt. Ko-  
 felburg, Reys. D. 14. Deva Gerneszef D. 15. K. Po-  
 na. Den 17. Neumarkt, Korond. H. 3. Kbn. u. a. 3.  
 Illie, Schibo, Nagvar Lapofch. Fab. Geb. Erdmynes,  
 Kreisch, Kolosmonofor, Gombor Pauli Bek. Enved,  
 Banskunvad, Gyalakuta. Rosenau bei Kronstadt. D.  
 25. Kosmasch im Effer-Stuhl Mont. n. Pauli Bek.  
 Kirchbera Dienst n. Pauli Bek. Berest D. 27. Ba-  
 tosch. Carolus Feigendorf. D. 29. Tüblenbach



<b>Donn.</b>	22	<b>D Serag.</b>	Pet. St.	<b>Ad 108 S rag.</b>
<b>Mont.</b>	23	Lazarus sehr kalter		<b>11 Euphrosin.</b>
<b>Dienst.</b>	24	Math. Ap. Wind,		<b>12 Eulalia</b>
<b>Mittw.</b>	25	Victorinus heitert sich		<b>13 Benignus</b>
<b>Donn.</b>	26	Claudius aus,		<b>14 Blasius</b>
<b>Freyt.</b>	27	Yeander • 11. 20m. u		<b>15 Faustina</b>
<b>Sams.</b>	28	Renata <b>Maryschein,</b>		<b>16 Juliana</b>

Sonnenaufg. 7. u 22. m. Unt. 4. u. 48. m.  
Tagesl. 10. st. 4. m. Nachtsl. 13. st. 56. m.

Den 1. Groß-Probsdorf. M. Rein. Baroth, Eted. D.  
1. Montag im Februar Pabolz. Den 3. Eartlau. Bla-  
sus Schont D. 5. Nadesch, Armenn, Szamos-Uj-  
var Den 14 Hekeldorf, Laschnab. Maria Rein. n. a.  
2. Saerbat, Hakef. Den 16 Nagy-Ayta. Den 19  
Keen. Den 20. Alzen. Den 24. Neufmarkt, Sz Mar-  
ton, Szek, Szereda im Marosch Szeker Stuhl. Freytag  
der Fañn. Eft, Szereda, Sabola.



9) \* Rom Blinden bey Jericho. Luc. 18, 31.

<b>Sonnt.</b>	1	<b>D</b> Quing. Albinus	17	<b>S</b> Quing
<b>Mont.</b>	2	Simplicius neblicht,	18	Concor
<b>Dienst.</b>	3	Fastnacht Kunigund	19	Fastnac
<b>Mittw.</b>	4	Urbem. + Adriaunus	20	Ufchern
<b>Donn.</b>	5	Friedrich starke	21	Eleono
<b>Frest.</b>	6	Gottfried Stürme,	22	Pet. C
<b>Samst.</b>	7	Thomas D 5u 23m a.	23	Lozarus

10) \* J. sus wird vom Teufel versucht. Math. 4,

<b>Sonnt.</b>	8	<b>D</b> I. Favoc: Philemon	24	<b>S</b> I. J
<b>Mont.</b>	9	Prudentia rauhes	25	Victor.
<b>Dienst.</b>	10	Cyprianus W e r t e r,	26	Claudin
<b>Mittw.</b>	11	<b>Quat.</b> + Constantin	27	Leander
<b>Donn.</b>	12	Gregorius kalt und	28	Renata
<b>Frest.</b>	13	Rosina + rocken,	1	<b>W</b> I. M
<b>Samst.</b>	14	Zacharias + <b>C</b> I. I. U.	2	Simplic

(11) \* B. d. Berkl. Chr Math. 17. \* W Can. W. M.

<b>Sonnt.</b>	15	<b>D</b> 2. Rem. 24m. ab.	3	<b>S</b> 2. Rem
<b>Mont.</b>	16	Henriette windig,	4	Adriaun
<b>Dienst.</b>	17	Gertrud Schnee,	5	Friedric
<b>Mittw.</b>	18	Alexander <b>C</b> in <b>R</b> 9	6	Gottfrie
<b>Donn.</b>	19	Josephus u. <b>I</b> m. v.	7	Thomas
<b>Frest.</b>	20	Joachim <b>F</b> rü h l. U n f.	8	Philemo
<b>Samst.</b>	21	Benedictus <b>C</b> 2 u. 37	9	Prudent

Jan 9<sup>ten</sup> December 834. Wranffur  
 auf uns mit Andreas Fleischer  
 im vom Enkel Leydum  
 ist bliebt von der Wieg 29<sup>ten</sup> d.  
 die vor das.

das auf 4<sup>ten</sup> Jun. und die lag st  
 da ist im janz im janz. folz beufst mit dem  
 Michel daz Jun är lichen gel. in

das 7<sup>ten</sup> Jely. die folz im janz. in  
 - 30.

das 13<sup>ten</sup> Jely. rüstig be gylt  
 alle kind. da bey gylt

das 26<sup>ten</sup> Martz für die st. die  
 äng daz d. gylt. in

das 5<sup>ten</sup> April geb. in janz. in  
 gylt. d. st. d.

die Köpfe an dem kein gylt. d. 20.  
 die Land in Hoifel d. gylt. d. 30.  
 die Land andon die geb. in janz.  
 gylt. d. st. d.





~~Im Opern... V.V.~~  
 Matthias Benn...  
 am 28<sup>ten</sup> Jun... 5. 30

Im 8<sup>ten</sup> August...  
 West... 6 x 30

Im...  
 30... V.V.  
 ...

Tanna...  
 am 12<sup>ten</sup>...  
 ...

22	Cajus	in 9u.	10	Ezechiel
23	Udalbertus	15m. ab.	11	Leo Papst
24	Georgius	Gewitter,	12	Julius
25	Markus	Kübl,	13	Justinus

17	1 <sup>te</sup>	von Erscheinung Christi.	Joh. 20, 19,	
26	Di. Quas.	Ezechias	14	Si. Quas.
27	Angstadius	10u. 32	15	Charissus
28	Vitalis	min. ab.	16	Malachias
29	Reimund	Maifchein,	17	Rudolph.
30	Erastus	trüb und kühl,	18	Aeneas

onnenaufg. 5. u. 27. m. Unt. 6. u. 33. m.  
 agesl. 13. st. 4 m. Nachtsl. 10. st. 50 m.

u. 1. Salzburg. D. 5. Ota. Pavoch. Jublica Agreth.  
 en M. Berk. n. a. 3. Illye. Donn. vor Palm. Sz.  
 30. Eib. Neumark. Sonnab. vor Palm. Plasendorf.  
 Sonnab. vor Palm. n. a. 3. Sz. Maria. Kolos. Palm.  
 n. a. 3. Alpret. D. Woldogfalwa. Mont. nach Palm.  
 Kirchberg, Neß, Uwar, Kotelb. Wotsch. Esit Sz.  
 Bodrag. Dienst. n. Palm. Karlsburg Hansi. Hunyad.  
 im Gründonn. n. a. 3. Egerbat. Den 20. Drascho.  
 Den 24. Meeschen, Mühlenbach, Lorend. Besotten. Hez-  
 eldborf, Alschoszomb. Szilab. Unter Rakos Nagysalu.  
 Zentegyhas u. Kapolnas Dabfakti im Udvarh. Stuhl.  
 Debreczin) D. 25. (Ebendorf. ungarisch Eerfalwa),  
 leyden, Lechnig. Quasim. Birtbelm, Sz. Miklos. D.  
 8. Madesch. Donn. n. Quasim. Ugra. Donn. n. Geor-  
 ti Neumarkt, Szepß Sz. Gyrgy.



Den 17<sup>ten</sup> May gabs in dem Freidag  
 platz Enkel zu dem einhundert  
 zeit lünnen zu dem 150<sup>ten</sup> - W.

Den 20<sup>ten</sup> Jun gabs in dem  
 auf zumst zu dem 100<sup>ten</sup> - W.  
~~angeführt auf 100<sup>ten</sup> - W.~~

Den 29<sup>ten</sup> Jun gabs in dem Freidag  
 auf Kubel zu dem einhundert  
 Kinder zu 100<sup>ten</sup> - W.

Schuch geschriben in 83 620

Freit.	22	Helena	35 min. ab.	10	Gordian.
Samst.	23	Desiderius	fühl,	11	Gandolph.
17*	So ihr den Vater um etwas bittet. Job. 16, 23.				
Donn.	24	D 5. Rogat.	Johanna	12	S 5. Rog.
Mont.	25	Urbanus	fühle	13	Servatius
Dienst.	26	Beda	Tag	14	Christian.
Mittw.	27	Eudolphus	20. n.	15	Sophia
Donn.	28	Christi Himm.	Wilhel.	16	Chr. Him.
Freit.	29	Maximilian	Junischrein	17	Galata
Samst.	30	Vigandus	Regen,	18	Ericus

22) † Wenn der Erdster kommen wird. Job. 15, 26.  
 Sonn. | 31 D 6. Craud. Petron. | 19 S 6. Craud

Sonnenaufg. 4. u. 42 m. Unt. 7. u. 28. m.  
 Tagesl. 14. st. 36. m. Nachtl. 9. st. 24. m.

D. 1. Tefend. Jakobsdorf, Sz. Marton, Abrendbanya,  
 Szomos. Den 2. Freitag u. Dikern Somlvo. † Er-  
 sind. Hermanns Erndnges, Keresztur. Den 4. Worsfo.  
 D. 5. Gogov, Dobra, Kelsb. Szalassatak. Georgi n. a.  
 J. Sibó. D. 6. Pasma, Krasna. Freit. n. Phil. Jak.  
 Soosmesb. D. 12 Keen. Dienst. n. Stanisl. Beregt.  
 D. 13 Korond. Dewa. Den 1. n. J. Magyar-Laposch.  
 Soph. Gyerneszet. J. Nep. Kolosm. D. 17 Wikris. Ko-  
 gate Kaphd. D. 25 Uzon. Den 27 Nakhod. Chr. Him.  
 Elisabeth. Nagy-Mita, Peshkirch, Eft-Szereda. Himf.  
 Chr. n. a. J. Wanda-Hunnad, Alpret, Mols, U. Szoms  
 Craud. Marischelt. Enyed.

*[Handwritten scribbles and signatures at the bottom of the page, including a large signature that appears to read 'E. J. ...']*



Mont.	22	Uchat.	40. 53 m. a.	10	Dnophron
Dienst.	23	Vassilis	Sommer Auf.	11	Barnabas
Mittw.	24	Joh. Tauf.	1. E. F. M.	12	Olympia
Donn.	25	Prosper	Julischein	13	Unt. v. P.
Freit.	26	Jeremias	50. 31	14	Eliheus
Samst.	27	Ladislauß	+ min. fr.	15	Vitus

26) W. verl. Schaaf. Luc. 15. \*B. großen Abendm. P. 14.

Sonnt. 28 D 2 Erin. Josua 16 2 Erin.

Mont. 29 Petr. u. Pauli kühl, 17 Adolphus

Dienst. 30 Theodosius regnerisch, 18 Gratianus

Sonnenaufg. 4. u. 3. m. Unt. 7 u. 57. m.

Tagesl. 15. st. 40 m. Nachtsl. 8. st. 20. m.

Den 1 (Remeswar.) Samst. vor Pfinst. n. a. 3 Petel.  
 Med. Oberwinz. Mittw. nach Pf. Bachnen. Donn. u.  
 Pf. Broß. Fogarasch. Freit. n. Pf. Baroth. Den 12.  
 Gyalakuta. D. 13 Klausenburg, Großprobsdorf. Mont.  
 n. Pf. Eted. Den 15. Warhegn Mont. n. Erin. Bethl.  
 Biet, Donnersm. Kofelb. Carpatat D. 18. Salathn.  
 Front. Frontadt. D. Tag n. Front. Deesch. D. 2 Freit.  
 n. Pfinst. Soml. Mont. n. Front. Udvarh. Neum.  
 Neutadt. Den 2. Mont. nach Er. Papolz. J. Tauf.  
 Unterwinz, Kleinschalt. Unter. Rakos Schomk. Lo-  
 reub. Don. nach Front. Szilagv. Esh. Freitag n. Joh.  
 Zabola. D. 27 Reismarkt. Letend. Batosch, Laschnad,  
 Szereda. Den 2. Sont. n. Er. Schäkburg. Den 29.  
 Heldau. D. 30. Erdnyes, Bantida.



Mittw.	1	Theodorus trüb,	19	Gervastus
Donn.	2	Mar. Heims. Regen,	20	Sylvester
Freyt.	3	Cornelius D zu. 53	21	Nabel
Samst.	4	Udalricus min. nachm.	22	Uchatius

27) + Petri Fischzug. P. 5. \* W. vert. Schaaf. P. 15.

Sonn.	5	D 3 Erin. Anselmus	23	S 3 Erin.
Mont.	6	Antonius die Wärme	24	Joh. Zan
Dienst.	7	Ester hebt sich,	25	Prosper
Mittw.	8	Kilian es heitert sich	26	Jeremias
Donn.	9	Cyrillus aus,	27	Adislaus
Freyt.	10	Amalia 7u. 21m. fr.	28	Josua
Samst.	11	Eleonora warm,	29	Pet. u. P.

28) + B. Phar. Ger. M 5. \* W. Wert. d. Warmb. P. 6

Sonn.	12	D 4 Erin. Henricus	30	S 4 Erin.
Mont.	13	Margaretha die Wär.	1	Alt. Juli
Dienst.	14	Carolina me nimmt	2	M. Heim
Mittw.	15	Apost. Th. zu,	3	Cornelius
Donn.	16	Walthar freundlich,	4	Udalricus
Freyt.	17	Alexius C 4u. 54m. n.	5	Anselmus
Samst.	18	Rosina schwülig,	6	Antonius

29) + Jesus sp. 4000. M. Mark. 8. \* W. Fischz. Petr. P. 8

Sonn.	19	D 5 Erin. Mariana	7	S 5 Erin.
Mont.	20	Elias Regen mit	8	Kilian
Dienst.	21	Prayedes Gewitter,	9	Cyrillus

36  
22  
52

Am 2ten Juli: 100 Pfund der Lager von  
Kauf 1/2 8. d. M. in 1/2  
Zeit. zu begeben.

Mit mehr über für die 1/2  
sind geschrieben in 1/2

Am 21ten 8ten geben Mir von  
der Sara Reichthum in 1/2  
Laden 1/2. 1/2 1/2 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2

Am 2ten 8ten geben in dem 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2  
1/2 1/2 1/2 1/2

Mittw.	22	M. Magd.	○ in <del>AK</del>	AK 10	Israel
Donn.	23	Upolonia	4u. 54m. n.	AK 11	Eleonora
Freyt.	24	Christina	Hundst. Auf.	AK 12	Henricas
Samsf.	25	Jacobus	● 6u. 7m. a.	AK 13	Margar.

30) + W. falsch. Prop. M. 7. \* Von Vbat. Ger. M. 5.

Donn.	26	D 6 Trin.	Anna	AK 14	S 6 Trin.
Mont.	27	Berthold	Augustschein	AK 15	Ap. Theil
Dienst.	28	Siegfried	schöne	AK 16	Walter
Mittw.	29	Martha	warme	AK 17	Alexius
Donn.	30	Beatrix	angenehme	AK 18	Rosina
Freyt.	31	Ignatius	Lage,	AK 19	Mariana

Sonnenaufg. 4. u. 9. m. Unt. 7. u. 51. m.  
Tagesl. 15. st. 10. m. Nachtl. 8. st. 50. m.

Den 1. Maros. Wasarhely Gestütt. Pferde Jahrmart.  
Mar. Heim. Blasendorf, Kadnoten, Nets. Cornelius  
Korond. Szentegeyhas und Kapalnas. Olabfalu. Den  
5. Batosch. Den 3. Sonnt. n. Er. Agnetzhen. Job. L.  
n. a. 3. Magyar. Kaposch. Den 6. Kyralsfalva, Unter-  
arvas. D. 7. Szombot. Den 8. Szek, Berkenyes, Ober-  
winz. Petr. u. Pauli n. a. Zeit Wandahunyad, Re-  
kendet, Nagysfalu. Den 11. Rosenau. Margaretha Me-  
diasch, Esz. Szereba, Zilab. Freytag nach Margaretha  
Goosmez. Montag darnach Bethlen, Sz. Miklos.  
Elias Egerhat Fogarasch. Den 20. Sz. Peter. Jato-  
bi Gyergo. Ditro, Keps, Armeny, Szomosuj. Den  
26. Karlsburg. Mont. nach Anna Papolz. Donnerstag  
nach Jakobi Kreisch.



Samstag. | 22 Timotheus **Hundst. E.** **10 Laurentius**  
 24) **W.** Laub. u. Stum. Mark. 7. \*N. Jer. Jer. 8. 19.  
**Sonnt.** | 23 **10 Trin. O in A** **11 10 Trin.**  
 Mont. | 24 Barthol. **11. 43m. a.** **12 Clara**  
 Dienst. | 25 Ludwig **5u. 36m. fr.** **13 Hildebr.**  
 Mitw. | 26 Samuel regnerisch, **14 Rochus**  
 Donn. | 27 Joseph Cal. **Herbstsch.** **15 W. Him.**  
 Freyt. | 28 Augustin kühle Lust, **16 Isaaß**  
 Samstag. | 29 Joh. Enth. feucht, **17 Wilibald.**

35) **M. barn. Sam. 8. 10.** \*N. Mar. u. **Idn. 8. 18.**  
**Sonnt.** | 30 **11 Trin.** Ben'amin **18 11 Tr.**  
 Mont. | 31 Rebecca **2u. 8m. fr.** **19 Sebaldus**

Sonnenaufg. 4. u. 41. m. Unt. 7. u. 15. m.  
 Tagesl. 14 st 20 m. Nachtsl. 9. st. 40. m.

Den 1 Szereda. Elias nach alter Zeit Mofsch, Alpret.  
 Mar. Magd. n. a. 3 Dewa. Den 5 Salzburg, Tart-  
 lau. Den 7 in Klausenburg Genütt, Pferde-Markt.  
 Laurentii Klausenburg, Reen. D. 11 Hekelders. Den  
 15. (Debrezin.) Den 17 Berneisek, N. Goroslo. Den  
 20. Lag n. Stephan König Kofelburg, Deesch. Den 21  
 Kosmasch im Eister Stuhl Frentag nach W. Himmelf.  
 Comlso. Bartholom. Mühlenb. Großkopisch, Wasmach,  
 Zelah, Ederlye, Sz. Val. Den 25 Ludovikus Korond.  
 Mitw. n. Bartholom. Vittrig. Alt Maria Himmelf.  
 Edwisch, Hazeg, Illye. Den 29 Haldau. Rebecca Alzen.  
 Mont. nach Joh. Enth. Großkent.





Donn.	1	Boikmarus schöne	19	Januar
Freyt.	2	Voltradius und kühle	20	Fausta
Samst.	3	Fairus Tage,	21	Matth.

40) + B. größt. Geb. Math. 22. \* B. Mainz Cohn. B.

<b>Sonnt.</b>	4	<b>D 16 Erin.</b> Franz S.	22	<b>F 16 Er.</b>
Mont.	5	Friedbert windig,	23	Deas
Dienst.	6	Fides <b>6u. 35m. ab.</b>	24	Berardus
Mittw.	7	Hilarius trüb und	25	Cleophas
Donn.	8	Charitas windige	26	Eusebius
Freyt.	9	Dionisius Tage,	27	Cosmus
Samst.	10	Gideon Sonnenblicke,	28	Wencesl.

41) + B. Eich. br. Math. 9. \* B. Wasserfucht. Luk. 10

<b>Sonnt.</b>	11	<b>D 17 Erin.</b> Burchard	29	<b>F 17 Rich.</b>
Mont.	12	Maximil. kühl,	30	Hieronim
Dienst.	13	Colomcnus Nebel,	1	<b>Alt. Oct.</b>
Mittw.	14	Calixtus <b>C 10u. r.</b>	2	Voltradius
Donn.	15	Eberesia sehr verän.	3	Fairus
Freyt.	16	Gallus Ches Wetter,	4	Franz
Samst.	17	Hedwig unfreundlich,	5	Friedbert

42) + B. d. fbn. Hochz. Math. 22. \* B. größt. Geb. Mat. 2

<b>Sonnt.</b>	18	<b>D 18 Erin.</b> Lukas Co.	6	<b>F 18 Er.</b>
Mont.	19	Ferdinand kühl,	7	Hilarius
Dienst.	20	Wendelin veränderlich,	8	Charitas
Mittw.	21	Ursula <b>Winterschein,</b>	9	Dionisius

den 4<sup>ten</sup> über die von Christoph Martin  
 bezug, nehmung Andreas Ludwig  
 fufpenden, und bitten hat  
 die von Geybft, und die von Jo. die  
 andern geben, auf zu geben 30.  
 die die Geybft bezug auf 3. 26 in 86.  
 die die den 27ten kein hatten 43.  
 2. den 27<sup>ten</sup> an der küf - 32.  
 3. den 28<sup>ten</sup> an der küf - 33.  
 4. 29<sup>ten</sup> im küf zult - 33.  
 5. den 30<sup>ten</sup> im küf zult - 16 8 1/2  
 die küf  
 der gefunden  
 der magt gerich 50. v. v.  
 die küf die die magtne Geybft  
 geflan.  
 den 17<sup>ten</sup> über die von Burchard bezug  
 den 22<sup>ten</sup> über die von 44.  
 der küf

10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31.





|        |    |           |                   |    |          |
|--------|----|-----------|-------------------|----|----------|
| Donn.  | 22 | Rordula   | ● 11 28m fr       | 10 | Gideon   |
| Freit. | 23 | Severinus | ○ in <del>W</del> | 11 | Burchard |
| Sams.  | 24 | Nathan    | 4u. 35m. fr.      | 12 | Maxmil.  |

|         |                |                             |                     |
|---------|----------------|-----------------------------|---------------------|
| †       | d. Kön. frank. | Sohn J. 4.                  | *N. Sichtb. Mat. 9. |
| Donn.   | 25             | <b>D 19 Trin.</b> Crispinus | 13 <b>S 19 Tr.</b>  |
| Mont.   | 26             | Demetrius Schnee            | 14 <b>Paraskeve</b> |
| Di nst. | 27             | Sabina flocken,             | 15 Theresia         |
| Freit.  | 28             | Sim. Jud. D 5u. ab.         | 16 Gallus           |
| Donn.   | 29             | Marzissus trübes            | 17 Hedwig           |
| Freit.  | 30             | Claudius kaltes Wetter      | 18 Luc. Ev.         |
| Sams.   | 31             | Wolfgang. † Regen,          | 19 Ferdinand        |

Sonnenaufg. 6 u. 20. m. Unt. 5. u. 40. m.  
 Tagesl. 10. st. 4. m. Nachtl. 13. st. 56. m.

Den 1 Refendek. Alpret. D. 4 Borsas. Franzisci Broß.  
 Montag nach Michaeli Großschenk. D. 9 (Debren  
 in Ungarn.) D. 10 Reys. Freytag darnach Zabola,  
 Udwarh. n. Michaeli n. alter Zeit Illye, Tschnad.  
 Den 13. Bergendorf, Siget. In der Woche Theresia  
 Dienstag Berest. Den 15 Masod im Bistr. Ditr.  
 Parajd. Galli Enyed. Lukas Ev. Szel. Mont. nach  
 Galli Leschkirch. Dienst. nach Luk. Ev. Szepß. Sz.  
 György. Am Tage Ursula Dreikirchen, [Edvis] Donn.  
 nach Luk. Ev. Szilagy Esch Den 23 Keen. 8 Tage  
 nach Galli Kayß. D. 25. Napolz. Den 28. Jacobs-  
 dorf. Sim. Jud. Neumarkt, Reichsdorf, Donners-  
 markt. Luc. Ev. n. a 3. Dewa. Freytag n. Sim. Jud.  
 Soosmezß. Den 31. Nadesch.







Den 30ten jülly gab Stin Dan Dienstadt  
 Lofen auf 2 jülly ein Lofen  
 ein Lofen auf Anklage, das ist ein jülly

Den 5ten Jhr gab an ein im Dienstadt  
 Dan Main Frieder ein jülly

Den 18ten Jhr Dan Hofen, das jülly, Kauf Lofen  
 jülly  
 Den 22ten Jhr, Dan Lofen, das jülly, Kauf Dan  
 Main guttes Herman. Or 20.

Dann jülly Stal Main guttes Boden offen x 10,  
 im Dienstadt Dan Lofen Dan Villa x 15.  
 am Main jülly

Dann jülly Lofen Dan jülly Richter  
 abjüly Anon.

Das jülly der Labanden Ethen  
 jülly in Dienstadt jülly  
 Sitten Dienstadt jülly 203. 598.  
 jülly jülly  
 jülly jülly jülly 256.

|         |    |            |       |          |    |           |
|---------|----|------------|-------|----------|----|-----------|
| Dienst. | 22 | Beata      | in    | 9u.      | 10 | Juditha   |
| Mittw.  | 23 | Zugendr.   | 24m.  | ab.      | 11 | Sapientia |
| Donn.   | 24 | Ad. u. Eva | †     | Wint. u. | 12 | Ditulia   |
| Freit.  | 25 | H. Christ. | Färz. | Tag,     | 13 | Luzia     |
| Samst.  | 26 | Steph. M.  | D     | 8u. 45   | 14 | Nikassius |

|    |         |               |         |        |    |         |      |
|----|---------|---------------|---------|--------|----|---------|------|
| 27 | D       | Joh. Ev.      | min     | ab.    | 15 | J 3     | Abv. |
| 28 | Mont    | Unsch. Kindl. | hell    |        | 16 | Ananias |      |
| 29 | Dienst. | Jonathan      | und     | minder | 17 | Lazarus |      |
| 30 | Mittw.  | David         | kalte   | Tag,   | 18 | Achiles |      |
| 31 | Donn.   | Sylvester     | windig, |        | 19 | Amon    |      |

Sonnenaufg. 7. u. 42 m. Unt. 4. u. 18 m.  
 Tagesl. 8. st. 14. m. Nachtsl. 15. st. 46. m.

Nikolai Thorenburg, Fogarasch, Bros, Birk, Blasendorf  
 Klobdorf, Hekeldorf, Petelen. Den 10 Matos = Giereda. Lu-  
 cia Bethlen, Gz. Niklos, Dees, Szilab. D. 14. Ma-  
 rienburg. D. 15. Erapold. D. 17 Karlsburg, Paraid,  
 (Temeswar.) Nikolai nach a. 3. Unterarvas. Sonnab.  
 vor Thomä Birtelium. Den 20. Salzburg, Kotelburg.  
 M. Empf. nach a. 3. Egerhat. Thomä Aburdanna  
 Udwarhely. Donn. vor Wehnachten Szilay = Esh.  
 D. 28. Klausenburg, wie auch alle Mont und Donnerst.  
 Wochenmarkt. D. Tag n. Unsch. Kindl. Nagy = Uta.

Nota: Alle diejenigen Jahrmärkte welche auf  
 einen Sonn- oder Seyertag eintreffen, wer-  
 den den folgenden Tag gehalten.